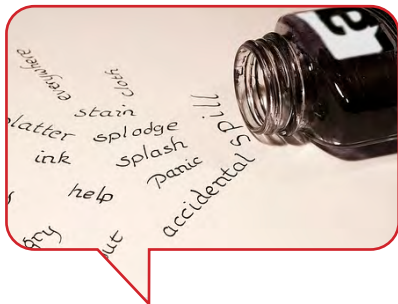


*More than translation*



## Redactionele vertalingen

*We vertellen uw verhaal*

Het geheim van een vlotte en creatieve vertaling is dat het geen vertaling is. De tekst lijkt rechtstreeks in de doeltaal opgesteld. Bij Atrado zijn de native speakers immers geïmmers geïmmers geïmmers om ook als auteur naar voren te treden.

Dankzij de in house expertise in het schrijven van teksten (copywriting en redactie) waakt Atrado erover dat vertalers uw verhaal niet vertalen. Ze vertellen het. En dat in eender welke taal.

Onze klanten zijn stuk voor stuk zélf een referentie in hun branche. En of Atrado trots is op hun jarenlange trouw!

"Atrado heeft **meer dan 15 jaar** ervaring in de redactionele wereld. Onze expertise berust op een mix van vertalen en teksten schrijven. 95 % van de teksten die Atrado vertaalt of schrijft worden **zonder enige aanpassing** aanvaard."

### Een greep uit onze straffe referenties

- Big Media Group (Manager Magazines)
- Circuit Zolder
- Delitrateur
- Demeyere Cookware
- Euronics (Selexion, MediaMarkt)
- Headline Publishing
- Lanaform
- Nissan Belux
- Njam!
- Sanoma Magazines/Sqills (Beauty&YOU, Dreambaby, Vision)
- Studio 100
- ...

**atrado**<sup>®</sup>  
*More than translation*